



PARLAMENT EUROPEJSKI

2009 - 2014

---

*Komisja Budżetowa*

---

**2012/0130(NLE)**

7.9.2012

## **OPINIA**

Komisji Budżetowej

dla Komisji Rybołówstwa

w sprawie wniosku dotyczącego decyzji Rady w sprawie zawarcia protokołu ustanawiającego uprawnienia do połowów oraz rekompensatę finansową przewidziane w Umowie partnerskiej w sprawie połowów pomiędzy Wspólnotą Europejską, z jednej strony, a Rządem Danii i Rządem Lokalnym Grenlandii, z drugiej strony  
(COM(2012)0247 – C7-0000/2012 – 2012/0130(NLE))

Sprawozdawca: François Alfonsi

PA\_NonLeg

## WSKAZÓWKI

Na podstawie odpowiedniego upoważnienia Rady i w imieniu Unii Europejskiej Komisja prowadziła rokowania z rządem Danii i rządem Grenlandii w celu odnowienia protokołu do Umowy partnerskiej w sprawie połowów między Wspólnotą Europejską a rządem Danii i rządem Grenlandii. W wyniku tych rokowań dnia 3 lutego 2012 r. został parafowany nowy protokół, który obejmuje okres trzech lat począwszy od dnia 1 stycznia 2013 r.

Nowy protokół jest zgodny z założeniami Umowy partnerskiej w sprawie połowów mającej na celu zacieśnienie współpracy między Unią Europejską a Grenlandią i wspieranie ram partnerstwa dla rozwoju zrównoważonej polityki rybołówstwa i odpowiedzialnej eksploatacji zasobów rybnych w wyłącznej strefie ekonomicznej Grenlandii w interesie obu stron.

Obie strony uzgodniły, że będą współpracować na rzecz wprowadzenia w życie sektorowej polityki rybołówstwa Grenlandii i w tym celu będą kontynuować dialog polityczny dotyczący odpowiedniego planowania.

Nowy protokół przewiduje łączną rekompensatę finansową w wysokości 17 847 244 EUR rocznie w całym okresie jego obowiązywania. Na kwotę tę składa się: a) 15 104 203 EUR rocznie na dostęp do wyłącznej strefy ekonomicznej Grenlandii oraz b) 2 743 041 EUR rocznie, odpowiadające dodatkowej kwocie wypłaconej przez UE jako wsparcie polityki rybołówstwa Grenlandii.

Zgodnie z art. 43 ust. 2 i art. 218 ust. 6 lit. a) Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej Parlament Europejski może wyrazić zgodę na zawarcie umowy lub jej odmówić.

Pod względem treści szczegóły umowy przedstawiają się następująco:

Rodzaj wydatków	2013	2014	2015	Ogółem
Środki operacyjne	17 847 244€	17 847 244€	17 847 244€	<b>53 541 732€</b>
Wydatki administracyjne			80 000€	<b>80 000€</b>
Pozostałe wydatki administracyjne i zasoby ludzkie	93 000€	93 000€	93 000€	<b>279 000€</b>
<b>OGÓŁEM</b>	<b>17 940 000€</b>	<b>17 940 000€</b>	<b>18 020 000€</b>	<b>53 900 732€</b>

\*\*\*\*\*

Komisja Budżetowa zwraca się do Komisji Rybołówstwa, właściwej dla tej sprawy, o zalecenie Parlamentowi udzielenia zgody.

## WYNIK GŁOSOWANIA KOŃCOWEGO W KOMISJI

<b>Data przyjęcia</b>	6.9.2012
<b>Wynik głosowania końcowego</b>	+ :           32 - :           2 0 :           0
<b>Posłowie obecni podczas głosowania końcowego</b>	Marta Andreasen, Richard Ashworth, Reimer Böge, Zuzana Brzobohatá, Jean-Luc Dehaene, Isabelle Durant, Göran Färm, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazábal Rubial, Jens Geier, Lucas Hartong, Monika Hohlmeier, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Anne E. Jensen, Sergej Kozlík, Jan Kozłowski, Alain Lamassoure, Giovanni La Via, George Lyon, Claudio Morganti, Jan Mulder, Juan Andrés Naranjo Escobar, Dominique Riquet, Derek Vaughan, Angelika Werthmann
<b>Zastępca(y) obecny(i) podczas głosowania końcowego</b>	Burkhard Balz, Maria Da Graça Carvalho, Edit Herczog, Peter Jahr, Jürgen Klute, Constanze Angela Krehl, Peter Šťastný, Georgios Stavrakakis
<b>Zastępca(y) (art. 187 ust. 2) obecny(i) podczas głosowania końcowego</b>	Luigi Berlinguer